

Prieto, que así tendremos paz y orden, que los clérigos no temerán el despojo de los bienes que administran, que los abogados cumplirán con sus deberes y los militares con los suyos? Destínense entonces estos últimos á la persecución de los ladrones que devastan el país, y esterminados que sean, al correo no le robarán sus baltijas, ni el pasajero sus bienes; ni al gobierno sus recursos, ni la tranquilidad que necesita para consagrarse al engrandecimiento de la República. Sentiremos que estas ideas, espuestas con la mejor buena fé, desagraden al Sr. Prieto y á sus correligionarios, porque entonces preciso será esclamar: ¡no tenemos remedio!

DESAVENENCIAS QUE SE ESPERAN ENTRE ESPAÑA Y LOS ESTADOS UNIDOS.—Del *Mexican Extraordinary* traducimos lo siguiente:

Un parte telegráfico dirigido desde Washington al *New-York Herald*, dice: "Ha llegado á mi noticia cierto rumor, de un origen á que tengo costumbre de dar crédito, de que se han vuelto á presentar algunos motivos de antipatía entre el gobierno español y el nuestro. Las últimas noticias que nos transmite nuestro ministro desde Madrid, traen la indignación muy marcada que se ha manifestado contra él, cuya causa hasta ahora no se ha hecho pública, si no es que en realidad proviene de algún paso que haya dado dicho funcionario en la actualidad, ó proceda sencillamente de las sospechas y de la desconfianza proverbial del gobierno de España, que si bien decido aun le sobra arrogancia."

"Se ha indicado que Mr. Dodge se ha acercado quizá con poca precaución al ministerio para tratar de la compra de la Isla de Cuba, punto en que puede vd. estar seguro, no han de permitir que se haga la menor insinuación en las circunstancias presentes, á pesar de que los españoles se ven reducidos á sus últimos recursos financieros."

"Hablado del poder que tiene España para invadir á México, dice el citado correspondiente que España no puede haber olvidado todavía la expedición del año 1829 al mando del general Barradas, quien salió de la Habana para México con 3,000 hombres escogidos, una parte de los cuales se rembarcó á los dos meses, por haber sido hecha pedazos la tercera parte de ellos por los mexicanos que sacrificaron sus odios de partido y se unieron para defender sus queridos lares y sus instituciones. Si España quiere desprenderse de Cuba sin pasar por la humillación de venderla, declare la guerra á México, y entonces la perderá en la mitad del tiempo. Nuestros filibusteros son por naturaleza muy despiertos."

LUEVEN FERIAS.—El congresillo de Jalisco dió un golpe mortal á la feria de San Juan de los Lagos, suprimiéndola para castigar á un pueblo que no está por las violencias adjudicaciones á lo Lerdo; pero los congresillos de Aguascalientes y Guanajuato, se han apresurado á decretar una en el mismo Aguascalientes, y otra en Leon. El Excmo. Sr. presidente de la República, no obstante las dos nuevas ferias, debe derogar el decreto, que infringiendo las leyes, y con mengua del gobierno general, suprimió el congresillo de Jalisco. Esta providencia, que sería muy bien recibida por todo el comercio, debe dictarse sin pérdida de tiempo.

PRONUNCIAMIENTO DE CUERNAVACA.—Dice el *Monitor* que los amigos de la libertad y el progreso se han pronunciado en Cuernavaca, seducidos por los enemigos del progreso y libertad. ¿Qué clase de hombres son esos liberales progresistas que se han dejado seducir? Nuestro colega asegura que la parte de las fuerzas que se insurreccionaron en Cuernavaca, asciende á doscientos diez hombres de infantería y caballería, y la seducción la cuenta de esta manera: "Estando en inteligencia con el ex-coronel Moreno, uno de los conspiradores de México que se fugaron al ir á Acapulco, hizo salir uno á uno á los soldados, y de este modo los comprometió." No deja de ser extravagante la narración del *Monitor*.

El *Tiempo* dice que Osollo figura en el pronunciamiento de Cuernavaca.

EL GENERAL CORTES.—Anuncia el *Monitor* que llegó á Veracruz en el vapor "Tenessee" y que fué aprehendido como agente del general Santa-Anna. Ya veremos qué resulta cuando se le ponga á disposición de sus jueces y se le instruya la amaria correspondiente.

EL SR. GODOY.—Algunos han creído que nuestro colega el redactor del *Heraldo*, ha sido nombrado gobernador del Estado de México, dando margen á esta equivocación el haberse encargado de aquel gobierno el Sr. D. José María Godoy, dueño de la hacienda de Cuamatla y parcionero de la famosa mina de la Luz.

MOTIN.—El *Heraldo* nos da la noticia de que se preparaba un motin entre las tropas que manda el Sr. general Portilla; pero que habiéndose descubierto fueron aprehendidos los cabeceas y vienen con la correspondiente seguridad para ser juzgados.

EL PROMETER NO EMPOBRECE.—En Oaxaca se ha publicado lo siguiente: "Secretaría del despacho del gobierno de Oaxaca.—El Excmo. Sr. gobernador que aprecia debidamente el servicio que hace un hombre, cuando en el fiel cumplimiento de sus deberes y en defensa de la causa de la libertad se inutiliza en la campaña, y mucho mas si en ella sacrifica su existencia; ha tenido á bien acordar, que V. S. se le cubra á los hijos del sub-teniente D. Manuel Parra y á la madre del comandante de batallón D. Leonido Parra, y á las demás personas que por las mismas causas que las anteriores, estén pensionados por el Estado, las cantidades que disfrutan, con preferencia aun al sueldo que debe percibir S. E. y demas empleados de la administración."

"Lo que tengo el honor de decir á V. S. para su inteligencia y debido cumplimiento, reiterándole con tal motivo, las seguridades de mi aprecio."

"Dios y libertad. Oaxaca, Setiembre 7 de 1857.—Dulcan.—Señor tesoroero general de las rentas del Estado."

LICENCIA ABSOLUTA.—Se nos ha remitido lo siguiente:

"Estado mayor general del ejército.—Sección de infantería.—Mesa 2.—Por disposición del Excmo. Sr. general jefe del cuerpo, he de merecer á vd., se sirva publicar en el periódico que redacta, que habiendo obtenido licencia absoluta el sub-teniente del batallón Ligero Activo de México D. Angel Hernandez, ha entregado uno de los despaños que habia obtenido, manifestando que los otros se le han extraviado; por cuyo motivo se hace saber, que ya dicho individuo no pertenece al ejército."

"Dios y libertad. México, Octubre 22 de 1857.—José Mariano Ríos."

EL JURAMENTO.—El 17 del corriente fueron multados los individuos que componen el ayuntamiento de Tenancingo, por haberselevado una protesta contra el juramento constitucional. Cada capitular está sentenciado á exhibir la suma de trescientos pesos. Si los gobernadores de los Estados se aprovechan de esta idea, y multan en igual cantidad á todos los que no han jurado la Constitución, areas han de faltar para guardar el dinero que produzca semejante providencia.

CARTA DE PAOHUCA.—MINERAL DEL CHICO.—METODO DE TRABAJAR LAS MINAS. &c.—Al *Mexican Extraordinary* le escribe su correspondal la siguiente:

"Pachuca, Setiembre 30 de 1857. "Muy señor mio:—Siendo uno de los suscritores mas antiguos del apreciable periódico de vd., y sabedor del interes que toma vd. siempre en dar á luz algunas noticias sobre los distritos mineros, tengo por mi parte, el gusto de contribuir á ello con la siguiente:

"MINERAL DEL CHICO.—Este mineral está situado como á tres leguas Nordeste de Pachuca, y su población no baja de tres mil habitantes. Encierra algunas de las minas mas ricas de la República, y fue en un tiempo, un lugar muy floreciente; pero ha declinado desde hace algunos años y está hoy en decadencia, cuya circunstancia es debida al sistema de partido que se ha introducido en sus inmediaciones, respecto de la extracción de los metales."

"Deberia considerarse como la primera de ese distrito á la mina de Arévalo. Es buena, y si se trabajase con arreglo al sistema que se ha adoptado en este lugar y otros distritos mineros, indudablemente dejaría á sus dueños utilidades mucho mayores de las que produce hoy. No solo ganarian mucho estos abandonando el sistema de partido, sino que los barreteros tambien conseguirian una raya mas abundante por su trabajo. En lugar de recibir una parte del metal que ha sacado en todo el día y venderlo por la mitad de su valor intrínseco, el barretero podría recibir al fin de la semana su vencimiento en efectivo, para disponer de su importe como se le autajese, sin verse obligado á pagar con él lo que debiese en la tienda de raya."

"Es muy digno de encomio el actual director Sr. Manseña, por haber colocado una espléndida máquina en dicha mina. Sirve para sacar el metal y desaguar la mina al mismo tiempo."

"Podria citar otras empresas importantes que hay en el distrito del Chico, tales como las minas de Jesus y San Rafael, las Nieves y el Rosario, que prometen todas ser muy buenas; y si se pudiese quitar el actual sistema de trabajo, probablemente habria mejor disposición para trabajar en proporciones mas grandes. Si se introdujese esta reforma, resultaria de ella un beneficio inmenso para ese mineral."

"Con este motivo, me repito de vd., &c.—Chucuelo."

MISCELANEA.

MAXIMAS POLITICAS Y FILOSOFICAS.

El mar, lo mismo que el aire, es cosa libre y común á todos; y una nación particular no tiene derecho á la esclusión de las otras sin violar las leyes de la naturaleza.

Los derechos de los reyes son depositos; los derechos de los pueblos son propiedades.

En los gobiernos absolutos, el oro es mas poderoso que el despotismo.

No hay verdadera constitucion en un país, donde las leyes pueden ser infringidas, so pretexto de salvacion pública.

Comprar á crédito es pagar dos veces.

El sepulcro es el crisol de la gloria.

La monarquía pura es un estado violento, que siempre degenera en despotismo ó en república.

El desorden almuerza con la abundancia, come con la pobreza, cena con la miseria, y se acuesta con la muerte.

El inventor de las dedicatorias no pudo menos de ser un mendigo.

Todos los hombres son jugadores, pero todos juegan con dados falsos.

Los tres entes mas curiosos que existen, son la justicia, la política y la política: todo quieren saberlo.

La inocencia es un crimen entre los culpables. Las dignidades no son otra cosa que unas cuantas palabras mas para el epitafo.

Puede un hombre prosternarse cuando ha cometido una falta; pero tampoco es bueno permanecer en la misma postura mucho tiempo.

Muy pocos hombres se hallan en estado de hacer el bien, pero casi todos pueden hacer el mal.

El orgullo del corazón es el atributo de los hombres de bien. El orgullo de las maneras es el de los fatuos.

La esperanza anima al sabio, y engaña al presuntuoso y al indolente que confía inconscientemente en las promesas. Las novelas caldean la cabeza y enferman el corazón.

La tinta de los diplomáticos se borra fácilmente, si no se le echa pólvora por ayenilla.

En materia de etimología, las palabras son lo mismo que las campanas: se les hace decir todo lo que se quiere. No debemos leer sino para ayudarnos á pensar.

Hay tres cosas que nunca abandonan al hombre: el egoismo, el orgullo, y miedo al verdugo.

Para deshacerse de un importuno, no hay cosa como pedirle algo prestado.

UN DESAFIO MODELO.—Un duelo singular, dice la *Abeja* de Nueva-Orleans, ha tenido lugar en estas cercanías. Una persona, que por discrecion llamaremos M. A...., envió á M. B.... un reto que fué aceptado. Los términos eran formidables: armas, la pistola; distancia, doce pasos.

Al otro día, á las seis de la mañana, los dos adversarios acuden al terreno acompañado de sus padrinos, y despues de las convenciones de uso, á la palabra "fuego" salen los dos tiros.

Al disiparse el humo, M. B.... se mostró en la actitud de un hombre herido mortalmente. Sus padrinos se precipitaron; la bala le habia tocado á la altura del corazón... sobre la caja de un reloj que llevaba en el chaleco, y de allí habia rebotado atravesando el faldon del frac.

La caja estaba estropeada, pero el reloj no mucho, bien que en tres minutos habian andado las manecillas el camino de tres horas; de las seis y veinte pasaron á las nueve y media. De todos modos M. B.... le debe acciones de gracias.

Peró en todo debía ser singular este duelo. Al otro extremo del campo de batalla M. A.... estaba inclinado como si buscara un objeto sobre la yerba. Los padrinos se acercaron, y grande fué su hilaridad al ver que una de las patillas de M. A.... (que las tenia anchas y pobladas) estaba cortada al raspa.

Parece ser que el cañon de la pistola de M. B.... tenia una forma particular que, dando á la bala un movimiento de rotacion, la hacia obrar como si fuese un instrumento cortante. Las pistolas eran armas de mérito. Cada cual ahogó su resentimiento en la risa, y los dos adversarios—M. B.... con el reloj adelantado y M. A.... con una patilla menos—se fueron á firmar la paz á una fonda cercana.

LA MUGER.—Justo es que despues de tanto y tan mal como se ha hablado de la muger, dediquemos hoy cuatro líneas á hacer su apologia; asunto peliagudo es éste, y mucho mas para un gacetero; pero, despojémonos siquiera por un instante del horror que profesamos á los mirinaques y á cuantas modas de este jaez han adoptado las mugeres, y hagamos un esfuerzo para dar á conocer sus bellas cualidades.

Cuando venimos al mundo, la muger es la que nos recibe en sus brazos, la que nos acalla con sus caricias, la que nos alimenta en su seno, la que nos enjuga nuestro llanto. Ella es la que, auxiliada por el influjo de su inmenso amor, desenvuelve en nuestra infancia aquella mielrosa y frágil existencia que el mas débil soplo podría apagar. Ella es la que nos enseña el primer afecto; su voz cariñosa es la que nos enseña á balbucear las primeras frases; su corazón es el que nos inculca las primeras creencias y los primeros gustos; sus palabras y sus pensamientos son los que despertan y hacen vibrar las primeras cuerdas de nuestro espíritu.

El hombre dirige los primeros destinos de la sociedad; mas las virtudes y preocupaciones con que entra en la vida social, las mama con la leche de la infancia en el seno de la muger. La madre de los Gracos fué la que les inspiró el patriotismo. La madre de los Cornelios fué la que desenvolvió en sus hijos el gusto y el amor por las letras. Cuando entramos en la edad de las pasiones, la muger es la que aparece como una vision angelica á dorar los horizontes de nuestra vida. Las mugeres son los sueños encantados de nuestros primeros amores, las que nos inspiran las primeras acciones, las que nos señalan el camino de la gloria, las que despiertan en nosotros el sentimiento del arte. Nuestro primer amor, la adoracion de un ser que se nos presenta como una aparicion del cielo, es la primera victoria sobre nuestro egoismo.

Cuando entramos en la edad de la reflexion, aun es la muger la fiel compañera del hombre; en su seno reposa el hombre su frente quemada por los sueños de ambicion mas irrealizable; en aquel seno en que la abnegacion sobrevive á todos los afectos, encuentra el hombre un delicioso oasis en el desierto de sus marchizas esperanzas; en aquella urna suave es en la que él deposita las cenizas de sus ilusiones. Llegamos, en fin, la edad proveyta, y ¡qué otro cariño sino el de una muger consentiría en acompañarnos hasta la muerte y en iluminar con un suave rayo de piedad y de dulzura los últimos momentos de nuestra existencia?

La abnegacion, la mas heroica tal vez de todas las virtudes, y virtud rara en el hombre, es casi general en el corazón de todas las mugeres. ¿Qué amor mas sublime que el amor materno, amor que nos obliga á la correspondencia, amor pronto siempre á la abnegacion y al sacrificio? Y siendo la muger tal cual la acabamos de pintar, aquella que á estas cualidades tan vulgares en las de su sexo reúne una inteligencia elevada, un semblante hermoso, pureza de alma, sentimiento del arte y dos chispas de amor, ¿no es indudablemente la cosa mas bella del mundo? Respondan por nosotros aquellos que nos lean.

Editor responsable, *Eugenio J. Perez.*

SANTO DEL DIA.

OCTUBRE.
Lunes 26.—San Evaristo papa y Santos Servando y Genaro, mártires.

CORREOS.

Se recibe correspondencia
HOY LUNES,
De Pachuca.—Actopan.—Tulancingo.—Lerma.—Toluca.—Tecamalcatepec.—Sultepec.—Ixtlahuaca.—San Felipe.—Mineral del Oro.—Tlalpujahua.—Maravatio.—Morelia.—Teotihuacan.—Otompa.—Apam.—Zacatlan.—Chalco.—Cuauhtla.—San Martín Tescmela.—Tlaxcala.—Puebla.—Orizava.—Córdoba.—Veracruz.—Oajaca.

Se despacha correspondencia
HOY LUNES
A las nueve de la noche.
Para Chalco.—Cuauhtla.—San Martín Tescmela.—Tacubaya.—Puebla.—Jalapa.—Veracruz.—Orizava.—Córdoba.—Lerma.—Toluca.—Teotihuacan.—Otompa.—Apam.—Zacatlan.—Pachuca.—Actopan.—Tulancingo.—Tlalpujahua.—Cuauhtlan.—Tepeji del Rio.—Soyaniquilpan.—San Juan del Río.—Querétaro.—Guanajuato.—Alfende.—Lagos.—San Luis Potosí.—Guadalajara.—Zacatecas.—Durango.—Chihuahua.—Sonora.—Sinaloa.—Tula.—Ixmiquiquilpan.—Huichapan.—Zimapan.

DILIGENCIAS GENERALES.

HOY LUNES,
Entradas.—De Veracruz, Puebla, Tulancingo, Toluca, Cuauhtla y Morelia.
Salidas.—Para Veracruz, Puebla, Interior, Cuernavaca, Pachuca, Morelia y Toluca.

JUECES DE TURNO.

DIPUTACION.
Hoy. El Sr. juez 6.º Lic. D. Blas J. Gutierrez.

AVISOS.

IMPORTANTE AL COMERCIO.

TENEDURIA DE LIBROS SIN MAESTRO,

ó CURSO COMPLETO DE CONTENCIOSO COMERCIAL, POR MR. LUIS DEPLANQUE.

Tercera edición traducida del francés, y arreglada para México, por D. Rafael Cacinio.

Un año ha que se agotó la segunda edición, y habiendo tenido esta obra mucha demanda, se ha hecho una tercera en Paris, cuidando de corregirla escrupulosamente.

El mejor elogio que puede hacerse de esta obra, que es lo mas completo que en contabilidad mercantil se conoce, es, que en Francia se han vendido en pocos años ocho ediciones del original, y en México, de las dos que en castellano se han publicado, se han vendido tres mil ejemplares.

Siendo además muy conocido este libro de todo el comercio de la Republica, se omiten en este anuncio los pormenores que contiene, y solo bastará asegurar á aquellas personas que aun no lo han visto, que abraza cuantos ramos son necesarios para el comerciante, el agricultor, el propietario y para todos cuantos tengan negocios, por complicados que sean.

Se vende en México, en la alacena de D. Antonio de la Torre, esquina de los portales de Mercaderes y Agustinos, á los precios siguientes:

En pasta..... ps. 6 0
A la holandesa..... " 5 4
A la rústica..... " 5 0

Y por mayor, en el número 10 de la calle de San Bernardo, en el despacho interior frente al zaguán, deduciendo de dichos precios doce y medio por ciento. 904—60 a—9

J. SCHMIDT Y COMPANIA, participan al comercio haber trasladado su almacén de la calle de San Agustín número 7, á la de Capuchinas número 11, México, 5 de Octubre de 1857. 970—8 a—6.

¡ATENCIÓN!—En el núm. 10 de la plazuela del Arbol, se compran y venden barandales de balcon. Actualmente los hay de varios tamaños y muy baratos de precios 996—15 1 j—5

TABACOS SUPREMOS.

En la antigua y acreditada Taboquería de Santa Catarina Martir, á sea Puente de Santo Domingo número 6, hay un excelente surtido de tabaco, tanto en rama, como labrados y cerrados, que se darán á los precios siguientes:

TABACOS DEMANJO.
Supremo entero á ocho, y á ocho y medio ps. arroba.
Infimo entero á siete, y siete y medio ps. idem.
Supremo rato á seis y medio, siete, y siete y medio ps. idem.
Infimo rato á seis, y seis y medio ps. idem.

TABACOS DE PLANA.
De á cuatro y medio, cinco, cinco y medio y seis y medio ps. la plana suprema.

TABACOS CERRADOS.
De á dos, tres, tres y medio, cuatro y medio, y cinco ps. la libra.

LABRADOS.
Puro Imperial á 20 ps. millar.
Idem Regalia á 18 ps. idem.
Idem Media Regalia á 16 ps. idem.
Idem Panela muy superior á 16 ps. idem.
Idem millar á 12 ps.
Cigarros de imitación á 24 cigallitas por 1 peso.
Idem de papel de tabaco á 20 idem por 1 peso.
Idem de papa superior á 20 idem por 1 peso.
Idem del país idem á 24 idem por 1 peso.
Puros recortados de clase superior, á 6, 8 y 12, á 20 cajas.

Por 1 papel catalan y genovés de clase superior.
Naipes finos por mayor y menor.
Rupés de varias clases.
Se participa al público en general, y en particularmente á las personas que se han servido honrar con confianza á este establecimiento, que aunque hasta esta fecha se ha conocido con el nombre de "La Palma," para lo sucesivo llamará: LA FLOJA ORIZAVA, cuya marca se pondrá á las cigallitas de puros y cigarros, puros como anteriormente se han visto otras varias figuras, para evitar equivocacion, para evitar equivocacion de confusión se ha hecho necesario el cambio de nombre.
1857—8 a—4

A LA HUMANIDAD DOLIENTE.

INYECCIONES DEL CEBLEBRE RICORD

EL TALISMAN DE LOS NIÑOS.

POLVOS ANTI-ARTRITICOS DE CLYTON.

POLVOS EMENAGOGOS DE BOULLON.

se adelanta ó se atrasa, se disminuye ó se suprime del todo; ya viene acompañada ó precedida de cólicos violentos, de dolores de cabeza, de hígado, del estómago, del vientre, de la cintura, de los brazos, espasmos y lo que vulgarmente se llama dolor de hijada, que hace sufrir de un modo horrible á las que lo padecen. Todo esto acarrea flores blancas y enfermedades sin cuento.

En todos estos casos, los polvos emenagogos curan con prontitud sin dar lugar á ningun trastorno. Curan igualmente los derrames de leche, y son un preservativo infalible para las mugeres al destetar á sus hijos.

EL ANTI-ESPASMODICO DE STAFF.
Contra las convulsiones, epilepsia, Jaquica ó Puntada en la cabeza, y demas males de Nervios de las mugeres.

La Jaquica, Convulsiones y multitud de males llamados de nervios, son enfermedades muy comunes en las mugeres. Todas las que padecen de alguna de ellas tienen en el anti-espasmodico de Staff el mejor remedio conocido hasta ahora. La mayor parte de las que lo toman consiguen una cura completa, y la que sean incurables por la mucha antigüedad del mal, hallan cuando menos un alivio que ningun otro remedio es capaz de proporcionarles.

PASTILLAS DE CHOCOLATE VERMIFUGO.
REMEDIO CONTRA LAS LOMBRICES.

Nadie ignora con cuánta frecuencia y facilidad enferman los niños de lombrices, en particular hasta la edad de cinco ó seis años. Las pastillas vermifugas los librarán pronto de tan incómodos y dañosos huéspedes.

ANTI-HEMORROIDAL DEL DR. PARISET.
De sorprendentes efectos contra las almorranas:

Se sabe desde mucho tiempo que las almorranas no son mas que dilataciones de una especie de sacos que se forman en las venas del ano, procedentes de una dificultad en la circulacion de la sangre en el vientre. Los unguentos, pomadas y demas medios preconizados, dejando la causa subsistente, solo logran, cuando mas, calmar por momentos la irritacion de las almorranas ó los dolores que estas causan.

EL SECRETO DE CUPIDO.
PARA QUITAR EL VELLO Y EL PELO.

Este nuevo descubrimiento para hacer desaparecer el vello y el pelo de cualquiera parte del cuerpo, es muy superior á todo lo inventado hasta ahora para este objeto, pues reúne entre otras ventajas siguientes:

2.º No contiene ninguna sustancia nociva ó dañosa.
3.º Su aplicacion es muy sencilla, no tiene ningun peligro ni causa el menor dolor ó incomodidad.
4.º Lejos de atacar la piel, la pone blanca, fina y suave, quitando al mismo tiempo las manchas que se engañan.
5.º Marchita y destruye los bulbos ó raíces del pelo, de modo que nunca vuelve á retoñar, sin haberse perjudicado en nada la piel.

EL ESPECIFICO MARAVILLOSO

CONTRA EL DOLOR DE MUELAS.

Premiado por el Instituto de Paris y por la Sociedad de Antimonia, aprobado y recomendado por la Academia de Medicina y el Consejo de Salubridad de Paris.

No hay dolor de muelas, por fuerte y violento que sea, que no ceda á su accion en pocos segundos.—Gonzalez.

DE VENTA en la "Librería Universal," esquina de las calles del Refugio y Puente del Espíritu-Santo.

LA SAGRADA BIBLIA,

traducida de la Vulgata Latina, aclarado el sentido en algunos lugares con la luz que dan los textos originales hebreos, y griegos, é ilustrada con notas sacadas de los Santos Padres y espasa de los sagrados, por el Ilmo. Sr. D. Félix Torres Amat, obispo de Astorga, prelado doméstico de su Santidad asistente al Sacro Sínodo Pontificio, del Consejo de S. M., &c. Nueva edición, adornada con cuarenta magnificas iluminas grabadas sobre acero, 2 tomos en 4.º mayor, á dos columnas, en \$ 12.50.

Ninguna otra Biblia ofrece al lector católico tantas garantías de integridad, acierto y pureza como la presente. En efecto, por la *Exhortacion Pastoral* que el Ilmo. Sr. Amat dirigió al clero y pueblo de su diócesis en 20 de marzo de 1835, y que vá al frente de esta edición, se vé que el sabio obispo de Astorga emprendió su traduccion por encargo de S. M. el rey Don Carlos IV; que S. M. Don Fernando VII la acogió bajo su proteccion, espidiendo varias órdenes para que la llevase á cabo; y que una vez concluida, mereció la aprobacion y aplauso de los hombres eminentes de la Cristiandad, como lo prueban las numerosas cartas que se insertan de muchos Emos. Sres. cardenales y Exmos. é Ilmos. Sres. arzobispos y obispos de España y de fuera de ella. 1.955—60 j—30

CASA DE VENTA.—Se vende una casa de vecindad de meson, muy nueva y bien construida, situada en uno de los mejores barrios de esta capital. Se contestará en el núm. 15 de la calle del Hospital de Monserrate. 953—10—7